



## **DE**

### **Wichtige Hinweise für die Verwendung einer Bügeleisenablage aus Silikon**

Bitte lesen Sie diese Hinweise sorgfältig durch, bevor Sie mit der Installation beginnen. Die Einhaltung der hier beschriebenen Vorgaben ist entscheidend für die Bediensicherheit, den Schutz des Produkts, die Erhaltung der angegebenen Eigenschaften sowie die Gültigkeit der allgemeinen Garantiebedingungen. Dieses Produkt darf ausschließlich in der vorgesehenen Art und Weise verwendet werden. Jede andere Nutzung ist als ungeeignet anzusehen und kann zu Gefahren führen.

Der Anwender ist dafür verantwortlich, sicherzustellen, dass die verwendeten Materialien den spezifischen Einsatzbedingungen standhalten. Der Verkäufer übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung, Modifikationen oder falschen Einsatz entstehen. Der Einbau muss fachgerecht erfolgen.

### **Hinweise zur Verwendung**

1. Nur für den vorgesehenen Zweck verwenden: Die Abstellmatte aus Silikon ist ausschließlich dafür gedacht, Bügeleisen sicher darauf abzustellen. Verwenden Sie sie nicht für andere Zwecke.
2. Rutschfeste Unterlage: Platzieren Sie die Abstellmatte auf einer stabilen, ebenen und hitzebeständigen Fläche, um ein Verrutschen oder Kippen des Bügeleisens zu verhindern.
3. Matte überprüfen: Kontrollieren Sie die Silikonmatte vor jeder Benutzung auf Beschädigungen wie Risse, Verformungen oder Verschleiß. Verwenden Sie beschädigte Matten nicht.
4. Keine offenen Flammen: Verwenden Sie die Abstellmatte niemals in der Nähe von offenen Flammen oder extremen Hitzequellen, da dies zu Schäden an der Matte führen kann.
5. Sicheres Abstellen: Stellen Sie das Bügeleisen immer mit der Sohle nach unten auf die Silikonmatte, wenn es heiß ist, um Kontakt mit anderen Oberflächen zu vermeiden.
6. Abgekühlte Matte reinigen: Reinigen Sie die Silikonmatte nur, wenn sie vollständig abgekühlt ist, um Verbrennungen zu vermeiden.
7. Milde Reinigungsmittel verwenden: Säubern Sie die Matte mit warmem Wasser und mildem Reinigungsmittel. Vermeiden Sie aggressive Chemikalien oder scheuernde Reinigungsmittel, die das Material beschädigen könnten.
8. Temperaturresistenz beachten: Die Silikonmatte ist hitzebeständig, aber nicht für überhitzte Bügeleisensohlen geeignet, die über die empfohlene Temperatur hinausgehen könnten.
9. Trocken und geschützt aufbewahren: Bewahren Sie die Silikonmatte an einem trockenen, kühlen Ort auf, fern von direkter Sonneneinstrahlung und scharfen Gegenständen.



10. Nicht zusammenknicken: Lagern Sie die Matte flach oder gerollt, um Risse oder Verformungen zu vermeiden.

## **EN**

### **Important instructions for using a silicone iron rest**

Please read these instructions carefully before starting the installation. Compliance with the specifications described here is crucial for operating safety, product protection, maintaining the specified properties and the validity of the general warranty conditions. This product may only be used in the manner intended. Any other use is considered unsuitable and may lead to danger.

The user is responsible for ensuring that the materials used can withstand the specific conditions of use. The seller accepts no liability for damage caused by improper use, modifications or incorrect application. Installation must be carried out professionally.

### **Instructions for use**

1. Use only for the intended purpose: The silicone storage mat is intended exclusively for placing irons safely on it. Do not use it for any other purpose.
2. Non-slip base: Place the mat on a stable, level and heat-resistant surface to prevent the iron from slipping or tipping over.
3. Check the mat: Check the silicone mat for damage such as cracks, deformation or wear before each use. Do not use damaged mats.
4. No naked flames: Never use the storage mat near open flames or extreme heat sources as this may damage the mat.
5. Safe storage: Always place the iron on the silicone mat with the soleplate facing down when it is hot to avoid contact with other surfaces.
6. Clean the mat once it has cooled down: Only clean the silicone mat when it has cooled down completely to avoid burns.
7. Use mild cleaning agents: Clean the mat with warm water and mild detergent. Avoid aggressive chemicals or abrasive cleaning agents that could damage the material.
8. Observe temperature resistance: The silicone mat is heat resistant, but is not suitable for overheated iron soles that could exceed the recommended temperature.
9. Store in a dry and protected place: Store the silicone mat in a dry, cool place, away from direct sunlight and sharp objects.
10. Do not fold: store the mat flat or rolled to avoid cracks or deformation.

## **FR**

### **Instructions importantes pour l'utilisation d'un repose-fer en silicone**

Veillez lire attentivement ces instructions avant de commencer l'installation. Le respect des consignes décrites ici est déterminant pour la sécurité d'utilisation, la protection du produit, le maintien des caractéristiques indiquées ainsi que la validité des conditions générales de garantie. Ce produit doit être utilisé exclusivement de la manière prévue. Toute autre utilisation doit être considérée comme inappropriée et peut entraîner des risques.



Il est de la responsabilité de l'utilisateur de s'assurer que les matériaux utilisés résistent aux conditions d'utilisation spécifiques. Le vendeur n'assume aucune responsabilité pour les dommages résultant d'une utilisation inappropriée, de modifications ou d'une utilisation incorrecte. L'installation doit être effectuée dans les règles de l'art.

### **Remarques concernant l'utilisation**

1. Utiliser uniquement pour l'usage prévu : Le tapis de rangement en silicone est exclusivement destiné à poser les fers à repasser dessus en toute sécurité. Ne l'utilisez pas à d'autres fins.
2. Support antidérapant : placez le tapis de rangement sur une surface stable, plane et résistante à la chaleur afin d'éviter que le fer ne glisse ou ne bascule.
3. Contrôlez le tapis : Avant chaque utilisation, vérifiez que le tapis en silicone ne présente pas de dommages tels que des fissures, des déformations ou de l'usure. N'utilisez pas les tapis endommagés.
4. Pas de flammes nues : N'utilisez jamais le tapis de rangement à proximité d'une flamme nue ou d'une source de chaleur extrême, car cela pourrait endommager le tapis.
5. Posez le tapis en toute sécurité : Posez toujours le fer à repasser sur le tapis en silicone, semelle vers le bas, lorsqu'il est chaud afin d'éviter tout contact avec d'autres surfaces.
6. Nettoyer le tapis refroidi : Ne nettoyez le tapis en silicone que lorsqu'il a complètement refroidi afin d'éviter les brûlures.
7. Utiliser des produits de nettoyage doux : Nettoyez le tapis avec de l'eau chaude et un détergent doux. Évitez les produits chimiques agressifs ou les produits de nettoyage abrasifs qui pourraient endommager le matériau.
8. Tenir compte de la résistance à la température : Le tapis en silicone résiste à la chaleur, mais ne convient pas aux semelles de fer à repasser surchauffées qui pourraient dépasser la température recommandée.
9. Conserver au sec et à l'abri : Conservez le tapis en silicone dans un endroit sec et frais, loin de la lumière directe du soleil et des objets tranchants.
10. Ne pas plier le tapis : stockez-le à plat ou roulé afin d'éviter les fissures ou les déformations.

## **II**

### **Istruzioni importanti per l'utilizzo del poggiaferro in silicone**

Leggere attentamente queste istruzioni prima di iniziare l'installazione. L'osservanza delle istruzioni qui descritte è fondamentale per la sicurezza d'uso, la protezione del prodotto, il mantenimento delle proprietà specificate e la validità delle condizioni generali di garanzia. Questo prodotto può essere utilizzato solo nel modo previsto. Qualsiasi altro uso è considerato inadatto e può essere pericoloso.

L'utente è responsabile della resistenza dei materiali utilizzati alle specifiche condizioni d'uso. Il venditore non si assume alcuna responsabilità per i danni causati da un uso improprio, da modifiche o da un'applicazione non corretta. L'installazione deve essere eseguita a regola d'arte.



## Istruzioni per l'uso

1. Utilizzare solo per lo scopo previsto: Il tappetino in silicone è destinato esclusivamente a riporre i ferri da stiro in modo sicuro. Non utilizzarlo per altri scopi.
2. Superficie antiscivolo: posizionare il tappetino su una superficie stabile, piana e resistente al calore per evitare che il ferro da stiro scivoli o si ribalti.
3. Controllare il tappetino: Prima di ogni utilizzo, verificare che il tappetino in silicone non presenti danni quali crepe, deformazioni o usura. Non utilizzare tappetini danneggiati.
4. Niente fiamme libere: Non utilizzare mai il tappetino vicino a fiamme libere o a fonti di calore estremo per non danneggiare il tappetino.
5. Conservazione sicura: Quando il ferro è caldo, posizionarlo sempre sul tappetino in silicone con la piastra rivolta verso il basso per evitare il contatto con altre superfici.
6. Pulire il tappetino una volta raffreddato: Pulire il tappetino in silicone solo quando si è completamente raffreddato per evitare scottature.
7. Utilizzare detergenti delicati: Pulire il tappetino con acqua tiepida e detergenti delicati. Evitare prodotti chimici aggressivi o detergenti abrasivi che potrebbero danneggiare il materiale.
8. Rispettare la resistenza alla temperatura: Il tappetino in silicone è resistente al calore, ma non è adatto a solette di ferro surriscaldate che potrebbero superare la temperatura consigliata.
9. Conservare in un luogo asciutto e protetto: Conservare il tappetino in silicone in un luogo asciutto e fresco, lontano dalla luce diretta del sole e da oggetti appuntiti.
10. Non piegare: conservare il tappetino in piano o arrotolato per evitare crepe o deformazioni.

## **ES**

### **Instrucciones importantes para utilizar un reposaplanchas de silicona**

Lea atentamente estas instrucciones antes de iniciar la instalación. El cumplimiento de las especificaciones aquí descritas es crucial para la seguridad de funcionamiento, la protección del producto, el mantenimiento de las propiedades especificadas y la validez de las condiciones generales de garantía. Este producto sólo debe utilizarse de la forma prevista. Cualquier otro uso se considera inadecuado y puede entrañar peligro.

El usuario es responsable de que los materiales utilizados puedan soportar las condiciones específicas de uso. El vendedor no se hace responsable de los daños causados por un uso inadecuado, modificaciones o una aplicación incorrecta. La instalación debe ser realizada por un profesional.

### **Instrucciones de uso**

1. Utilice únicamente para el fin previsto: La alfombrilla de silicona está destinada exclusivamente a colocar planchas de forma segura sobre ella. No la utilice para ningún otro fin.
2. Superficie antideslizante: Coloque la alfombrilla sobre una superficie estable, nivelada y resistente al calor para evitar que la plancha resbale o vuelque.



3. Compruebe el tapete: Compruebe que la alfombrilla de silicona no presenta daños como grietas, deformaciones o desgaste antes de cada uso. No utilice tapetes dañados.
4. No exponga la plancha al fuego: No utilice nunca la alfombrilla de almacenamiento cerca de llamas o fuentes de calor extremo, ya que podría dañarla.
5. Almacenamiento seguro: Coloque siempre la plancha sobre la alfombrilla de silicona con la suela hacia abajo cuando esté caliente para evitar el contacto con otras superficies.
6. Limpie el tapete cuando se haya enfriado: Limpie el tapete de silicona sólo cuando se haya enfriado completamente para evitar quemaduras.
7. Utiliza detergentes suaves: Limpie el tapete con agua tibia y detergente suave. Evite productos químicos agresivos o agentes de limpieza abrasivos que puedan dañar el material.
8. Tenga en cuenta la resistencia a la temperatura: El tapete de silicona es resistente al calor, pero no es adecuado para suelas de plancha sobrecalentadas que podrían superar la temperatura recomendada.
9. Guárdelo en un lugar seco y protegido: Guarde el tapete de silicona en un lugar seco y fresco, alejado de la luz solar directa y de objetos punzantes.
10. No doblar: guarde el tapete plano o enrollado para evitar grietas o deformaciones.